



# SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE **BOLLETTINO**

HOLY SEE PRESS OFFICE BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIÈGE PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHLS  
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE SALA DE IMPRENSA DA SANTA SÉ  
BIURO PRASOWE STOLICY APOSTOLSKIEJ دار الصحافة التابعة للكرسي الرسولي

N. 0886

Giovedì 08.12.2016

Sommario:

- ◆ **Rinunce e nomine**
- ◆ **Avviso ai giornalisti**

## ◆ **Rinunce e nomine**

### Rinuncia dell'Arcivescovo Metropolita di Kraków (Polonia) e nomina del successore

Il Santo Padre Francesco ha accettato la rinuncia al governo pastorale dell'arcidiocesi di Kraków (Polonia), presentata dall'Em.mo Card. Stanisław Dziwisz.

Il Papa ha nominato Arcivescovo Metropolita di Kraków (Polonia) S.E. Mons. Marek Jędraszewski, trasferendolo dalla sede metropolitana di Łódź.

#### **S.E. Mons. Marek Jędraszewski**

S.E. Mons. Marek Jędraszewski è nato il 24 febbraio 1949 a Poznań. Dopo aver superato gli esami di maturità, dal 1969 ha frequentato gli studi filosofico - teologici presso il Seminario di Poznań e il 24 maggio 1973 è stato ordinato sacerdote per quell' arcidiocesi.

Negli anni 1973-1975 è stato Vicario parrocchiale a Wilkanów e a Odolanów. In seguito ha continuato gli studi di Filosofia presso la Pontificia Università Gregoriana, concludendoli con il Dottorato.

Negli anni 1980-1987 è stato Prefetto di disciplina nel Seminario Maggiore di Poznań e in seguito dal 1987 al 1996 ha ricoperto l'incarico di Direttore del Settimanale diocesano "Przewodnik katolicki" (Guida cattolica) e nel 1997 è stato Vicario episcopale per le Comunicazioni sociali.

Nell'anno 1991 ha conseguito l'Abilitazione in Filosofia presso la Pontificia Accademia Teologica di Kraków.

Il 17 maggio 1997 è stato nominato Vescovo Ausiliare di Poznań, ricevendo l'ordinazione episcopale il successivo 29 giugno.

Attualmente (dal 2012) è Arcivescovo Metropolita di Łódź e Vice-Presidente della Conferenza Episcopale Polacca, Membro del Consiglio Permanente CEP, Membro della Commissione per l'Educazione cattolica, Membro della Sezione delle Scienze filosofiche nella Commissione della Fede. Ricopre anche vari ruoli all'interno della CCEE (Consiglio Conferenze degli Episcopati Europei).

[01970-IT.01]

## ◆ Avviso ai giornalisti

Testo in italiano

Testo in inglese

Testo in spagnolo

Testo in italiano

Si informano i giornalisti accreditati che **lunedì 12 dicembre 2016** verrà pubblicato il **Messaggio del Santo Padre Francesco per la 50.ma Giornata Mondiale della Pace**, che si celebrerà il 1° gennaio 2017 sul tema: *La non violenza: stile di una politica per la pace*

Per l'occasione, alle ore 11.30, **S. Em. il Card. Peter Appiah Turkson**, Presidente del Pontificio Consiglio della Giustizia e della Pace, e **S. E. Mons. Silvano Tomasi**, membro del medesimo Dicastero, saranno presenti presso la Sala Stampa della Santa Sede, in via della Conciliazione 54, per rispondere alle domande dei giornalisti.

Successivamente, il Card. Turkson e Mons. Tomasi saranno disponibili a rilasciare interviste singole alle emittenti radio-televisive ed ai giornalisti che avranno presentato richiesta presso l'Ufficio Accreditamenti della Sala Stampa della Santa Sede.

*Il Messaggio del Santo Padre è da considerarsi sotto embargo fino alle ore 12 di lunedì 12 dicembre.*

*Il testo del Messaggio - in lingua italiana, francese, inglese, tedesca, spagnola, portoghese e polacca - sarà a disposizione dei giornalisti accreditati a partire dalle ore 9.30 di lunedì 12 dicembre.*

[01961-IT.01]

Testo in inglese

Accredited journalists are informed of the publication on **Monday 12 December 2016** of the **Holy Father Francesco's Message for the 50th World Day of Peace**, to be held on 1 January 2017 on the theme: *Nonviolence: A style of politics for peace.*

For the occasion, at 11.30 a.m., **His Eminence Cardinal Peter Appiah Turkson**, president of the Pontifical Council for Justice and Peace, and **His Excellency Archbishop Silvano Maria Tomasi**, member of the same

Dicastery, will be present in the Holy See Press Office in Via della Conciliazione 54, to answer questions from journalists.

Cardinal Turkson and Archbishop Tomasi will subsequently be available for individual interviews by radio-television networks and journalists who have submitted a request at the Accreditations Office of the Holy See Press Office.

*The Holy Father's Message is to be considered under embargo until 12 noon on Monday 12 December.*

*The text of the Message – in Italian, French, English, German, Spanish, Portuguese and Polish – will be available to accredited journalists from 9.30 a.m. on Monday 12 December.*

[01961-EN.01]

### **Testo in spagnolo**

Se informa a los periodistas acreditados que **el lunes 12 de diciembre de 2016** se publicará el **Mensaje del Santo Padre Francisco para la 50.ma Jornada de la Paz**, que se celebra el 1 de enero de 2017 y cuyo tema es : *La no violencia: estilo de una política para la paz.*

Con esa ocasión a las 11:30 horas, **S. Em. el card. Peter Appiah Turkson**, Presidente del Consejo Pontificio Justicia y Paz, y **S. E. Mons. Silvano Maria Tomasi**, miembro del mismo dicasterio, estarán en la Sala de Prensa de la Santa Sede, via della Conciliazione 54, para responder a las preguntas de los periodistas.

Sucesivamente, el cardenal Turkson y el arzobispo Tomasi estarán disponibles para conceder entrevistas individuales a las emisoras de radio y televisión y a los periodistas que hayan presentado la solicitud a la Oficina de Acreditaciones de la Sala de Prensa de la Santa Sede.

*El Mensaje del Santo Padre se ha de considerar bajo embargo hasta las 12 horas del lunes 12 de diciembre.*

*El texto del Mensaje - en italiano, francés, inglés, alemán, español, portugués y polaco - estará a disposición de los periodistas acreditados a partir de las 9.30 horas del lunes 12 de diciembre.*

[01961-ES.01] [Texto original: Italiano]

[B0886-XX.01]

---